

G Ogni codice ricambio deve essere sempre composto da dieci cifre: completare gli eventuali codici da otto cifre con le due indicanti il colore.
Attention: le sostituzioni devono essere richieste solamente tramite il rivenditore.
Le caratteristiche cromatiche dei vari materiali possono differire tra loro e non sono vincolanti per il produttore.

GB Every code reciprocation always must be composed from ten figures: to complete the eventual codes from eight indicating figures with the two color. Note: the replacement parts may only be ordered through the retailer. The colour characteristics of the various materials can differ and are not binding for the manufacturer.

F Chaque code je rends doit être toujours composé de dix chiffres : compléter les éventuels codes de huit chiffres avec deux heures indiquant la couleur. Attention: les substitutions ne peuvent être effectuées que par l'intermédiaire du revendeur. Les caractéristiques chromatiques des différents matériaux peuvent varier et n'ont pas de caractère obligatoire pour le fabricant.

D Jeder Code gebe ich zurück muss mich immer aus zehn Zahlen zusammensetzen: die möglichen Codes von acht Ziffern mit zwei Stunden zu vervollständigen, die die Farbe angeben. Wichtig: ersetzt darf nur über den Händler angefordert werden. Die farblichen Merkmale der einzelnen Materialien können voneinander abweichen und sind für den Hersteller nicht verbindlich.

E Cada código vuelvo debo siempre ser compuesto de diez cifras: completar los posibles códigos de ocho cifras con las dos horas que indican el color.
¡Atención!: las sustituciones deben ser solicitadas solamente a través del revendedor. Las características cromáticas de los diversos materiales pueden diferir entre si y no son vinculantes para el productor.

BRA Cada código de troca deve ter 10 números: completar eventualmente códigos de 08 números com os dois números da cor. **Atenção:** as substituições tem que serem requeridas somente através do revendedor. As características cromadas dos vários materiais podem diferir entre elas e não está vinculado ao produtor.

Naturale	03
Noce	06
Bianco	10
Nero	19
Canaletto	76
Wengè	86
Bianco Rosso	90

FOPPAPEDRETTI
Fopp Pedretti S.p.A.
Via A. Volta, 11 - 24054
Grumello del Monte Bergamo, Italy
tel +39 035.830497 fax +39 035.831283
www.foppapedretti.it

FOPPAPEDRETTI®

ilMettinsieme

Indossatore con 2 spalle

Clothes tidy with 2 jacket hangers

Valet de nuit équipé de 2 structures d'épaulettes

Kleiderständer mit 2 kleidungsaufhängern

Maniquí con 2 hombros

Provador com dois ombros



Avvertenze

Warning

Avvertissement

Warnung

Advertencias

Advertências

Leggere attentamente e conservare per future referenze

- Accertarsi del corretto montaggio prima del suo impiego.
- Controllate periodicamente il perfetto bloccaggio di tutte le viti e rivetti di fissaggio.
- Pulire con un panno umido o del detergente neutro (NO SOLVENTI) e asciugare accuratamente.

Read the instructions carefully and keep for future reference

- Make sure the item has been assembled correctly before use.
- Every so often check that all the screws and rivets are secure.
- Clean with a damp cloth or neutral detergent (NOT SOLVENTS) and dry carefully.

Lire attentivement et conserver en cas de besoin

- S'assurer que le montage est correct avant son emploi.
- Contrôler périodiquement le serrage de toutes les vis et rivets de fixation.
- Nettoyer à l'aide d'un chiffon humide ou de détergent neutre (NON SOLVENTS), puis essuyer soigneusement.

Aufmerksam lesen und für zukünftige Referenzen aufbewahren

- Vor der Verwendung die korrekte Montage kontrollieren und sicherstellen.
- Prüfen Sie regelmäßig das perfekte Festsetzen aller Feststellschrauben und nielen.
- Mit einem feuchten Tuch oder einem neutralen Reinigungsmittel (KEINE LÖSUNGSMITTEL) säubern und gut abtrocknen.

Leer atentamente y conservar para futuras referencias

- Asegurarse que el montaje sea correcto antes de su utilización.
- Controlar periódicamente el bloqueo perfecto de todos los tornillos y remaches de fijación.
- Limpiar con un paño húmedo o con detergente neutro (NO CON SOLVENTES) y secar cuidadosamente.

Ler atentamente e guardar para futuras referências

- Garantir da correta montagem antes de seu utilizo.
- Controlar periodicamente a blocagem de todos os sistemas de fixação.
- Limpar com um pano úmido ou detergente neutro (não solvente) e secar com cuidado.

Componenti

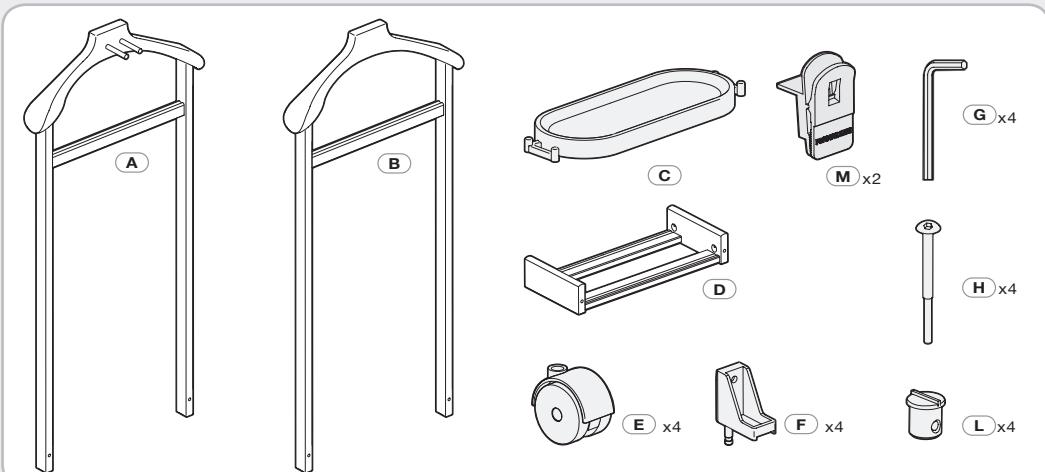
Component parts

Composants

Bestandteile

Componentes

Componentes



Modo d'uso

Instruction for use

Mode d'utilisation

Bedienungsanweisung

Modo de uso

modo de uso

Modo d'uso

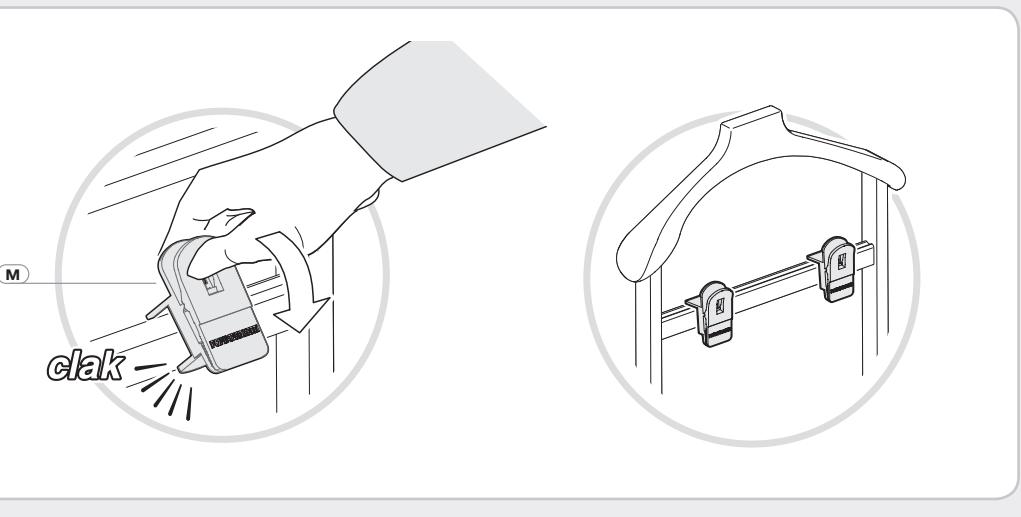
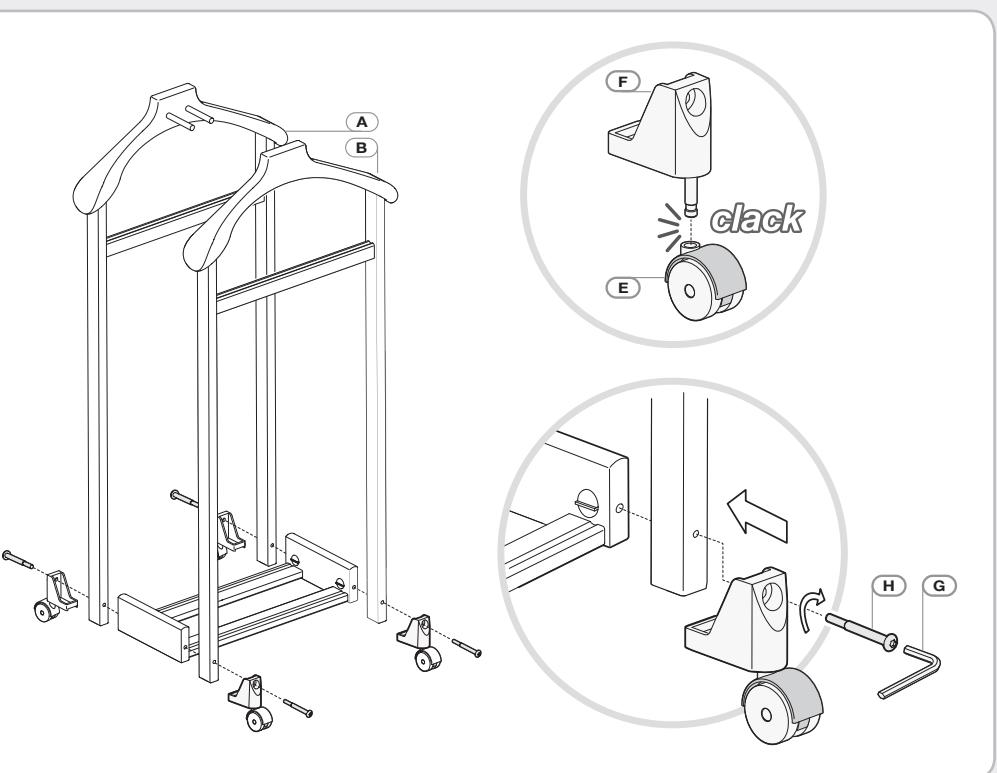
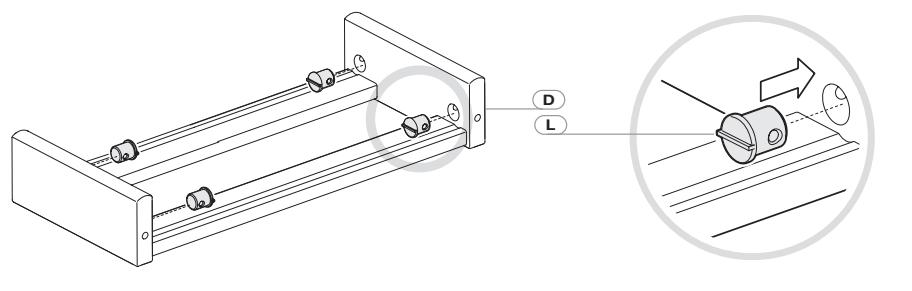
Instruction for use

Mode d'utilisation

Bedienungsanweisung

Modo de uso

Modo de uso

**Composizione**

- Struttura in legno di faggio verniciato.
- Vaschetta in ABS.
- Ruote e altri particolari plastici in nylon e ferro zincato.
- Spine in legno grezzo di acacia.
- Minuteria metallica in ferro zincato.

Composition

- Coated beechwood frame.
- ABS tray.
- Wheels and other plastic parts in Nylon and zinc-coated.
- Raw acacia wood dowels.
- Zinc-coated iron screws.

Composition

- Structure en bois de hêtre vernis.
- Cuvette en ABS.
- Roulettes et autres parties en plastique en nylon et fer galvanisé.
- Épines en bois d'acacia brutes.
- Composants métalliques en fer galvanisé.

Materialien

- Gestell aus lackiertem Buchenholz.
- Schale aus ABS.
- Räder und Zubehör aus Nylon und verzinktem Eisen.
- Akazie Holzdübel.
- Verzinkte Kleinteile.

Composition

- Estructura de madera de haya barnizada.
- Cubeta de ABS.
- Ruedas y otras partes de plástico de níquel y hierro galvanizado.
- Espinas de madera de acacia crudos.
- Componentes metálicos de hierro galvanizado.

Composición

- Estrutura em madeira de faio pintada.
- Tigela em ABS.
- Rodas e outras peças plásticas em níquel e ferro galvanizado.
- Buchas de madeira em bruto de acácia.
- Peças de metais em ferro galvanizado.

Composição